

www.ergotron.com



USA 1-800-888-8458

Europe +31 (0)33-45 45 600

China 400-120-3051

Índice

Revisión de los símbolos de peligro	2
Componentes y herramientas	2
Características	2
Montaje de seguridad opcional	3
Carga de tabletas	4
Indicadores LED	5
detección y solución de problemas.....	5
Limpieza y mantenimiento	6
Especificaciones	7
Información sobre asistencia técnica y garantía	8

Para acceder a la última versión de la Guía de instalación para el usuario, ingrese a www.ergotron.com



User's Guide - English

Guía del usuario - Español

Manuel de l'utilisateur - Français

Gebbruikersgids - Deutsch

ユーザーガイド：日本語

用户指南：汉语

Revisión de los símbolos de peligro

Los siguientes símbolos advierten a los usuarios de cualquier situación que ponga en riesgo la seguridad y requiera su atención. Los siguientes símbolos advierten a los usuarios de cualquier situación que ponga en riesgo la seguridad y requiera su atención. Todos los usuarios de módulo de gestión de tabletas y de administración deben ser capaces de reconocer y comprender la importancia de los siguientes peligros para la seguridad si estos se producen en el módulo de gestión de tabletas o en la documentación del módulo de gestión de tabletas. ¡Los niños que no puedan reconocer o responder de forma adecuada ante las alertas de seguridad no deben emplear el módulo de gestión de tabletas sin la supervisión de un adulto!

Símbolo	Señal	Nivel de peligro
	NOTA	NOTA indica información importante que le ayudará a hacer un mejor uso de su módulo de gestión de tabletas.
	PRECAUCIÓN	PRECAUCIÓN indica un posible daño de los componentes físicos o una pérdida de datos y le indica cómo evitar el problema.
	ADVERTENCIA	ADVERTENCIA indica un posible daño de las instalaciones, lesiones personales o muerte.
	ELÉCTRICO	ELÉCTRICO indica un inminente peligro eléctrico que, de no evitarse, podría tener como resultado lesiones personales, incendios y/o muerte.

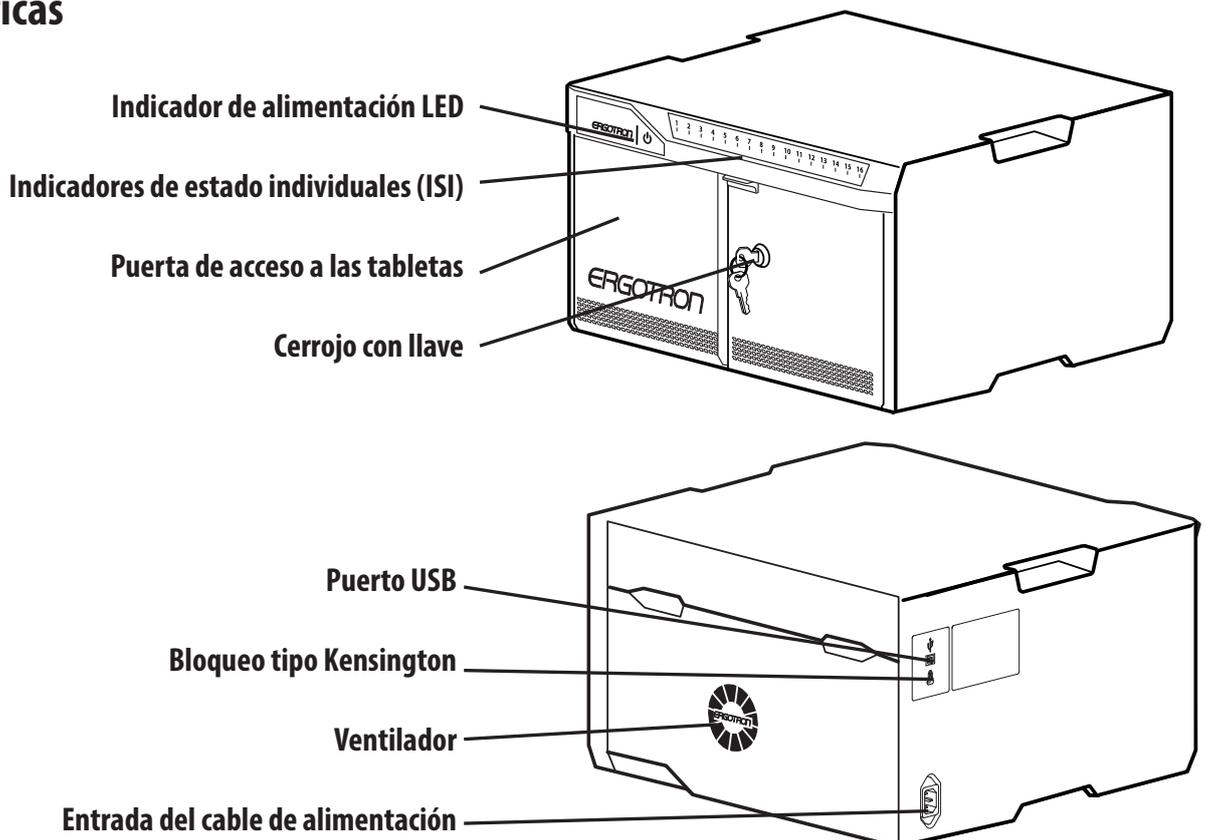
Componentes

Las unidades de escritorio de gestión de tabletas incluyen 2 llaves, un cable de alimentación y un kit de montaje de seguridad: tornillo de seguridad M6 (cantidad 2), arandela (cantidad 2) y llave de seguridad

Herramientas

Taladro eléctrico y broca de 6,5 mm (1/4 pulg.)
Herramienta de medición, lápiz

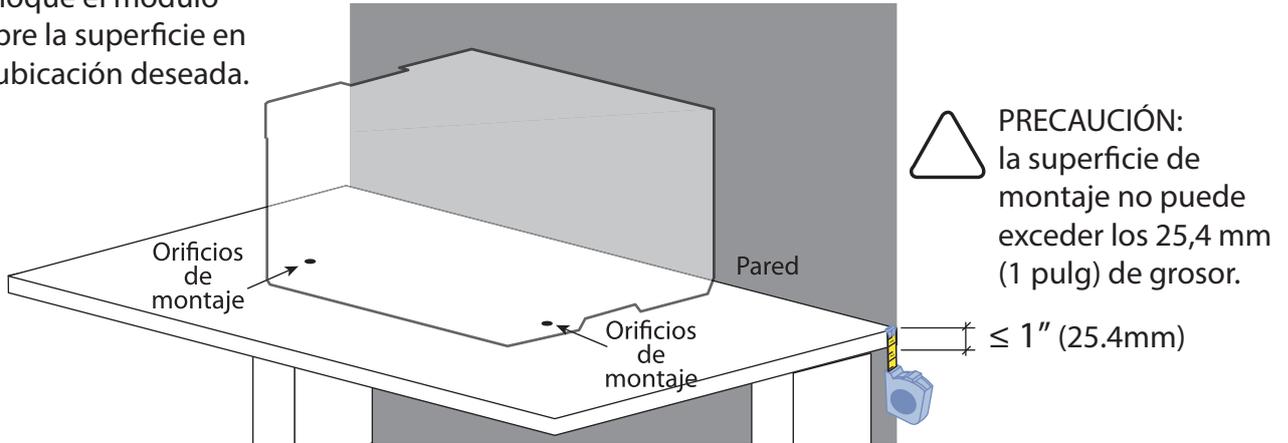
Características



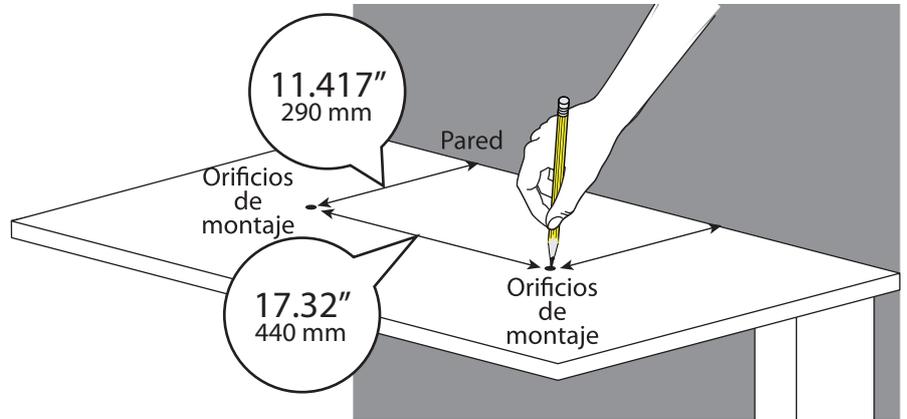
Opción de kit de montaje de seguridad

Para el montaje del módulo sobre una superficie de trabajo superior (escritorio, mostrador, mesa, etc.)

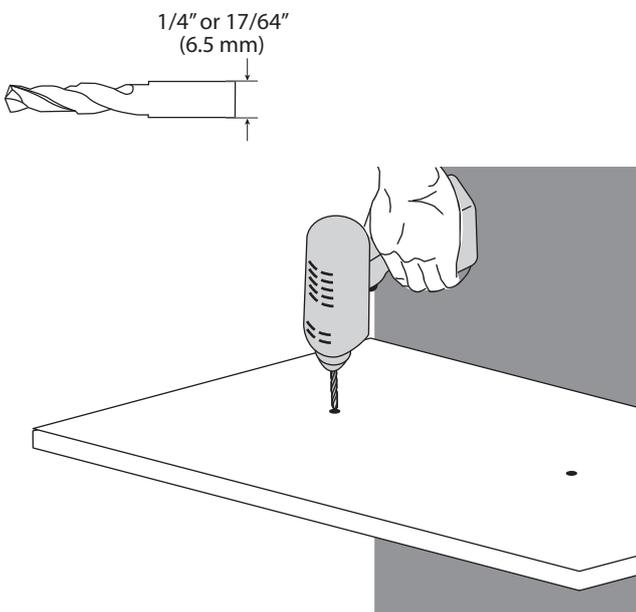
- 1** Coloque el módulo sobre la superficie en la ubicación deseada.



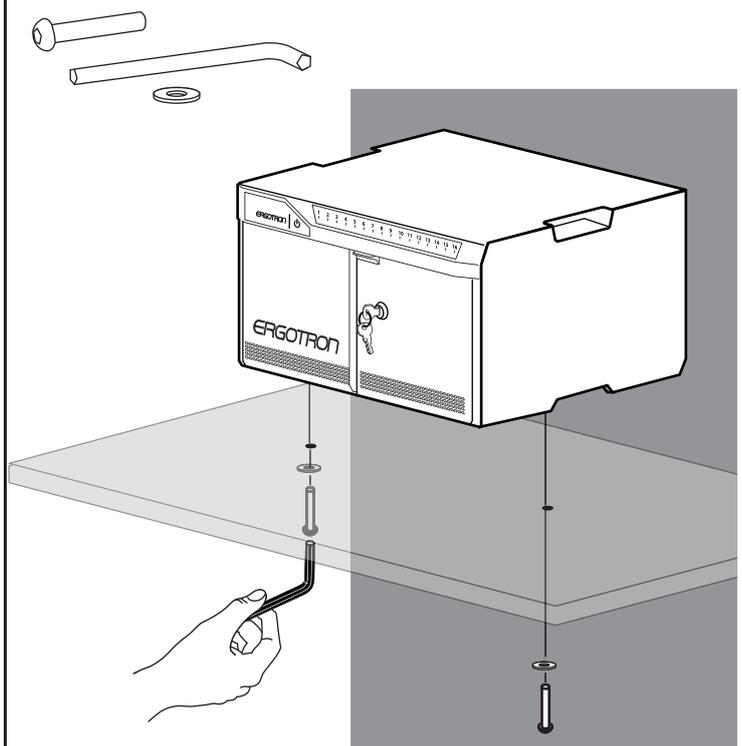
- 2** Retire el módulo. Utilice un lápiz para marcar las ubicaciones de los orificios de montaje



- 3** Taladre dos orificios de montaje utilizando una broca de 0,266" de diámetro externo.



- 4** Emplee la llave de seguridad para introducir los tornillos M6 y las arandelas.

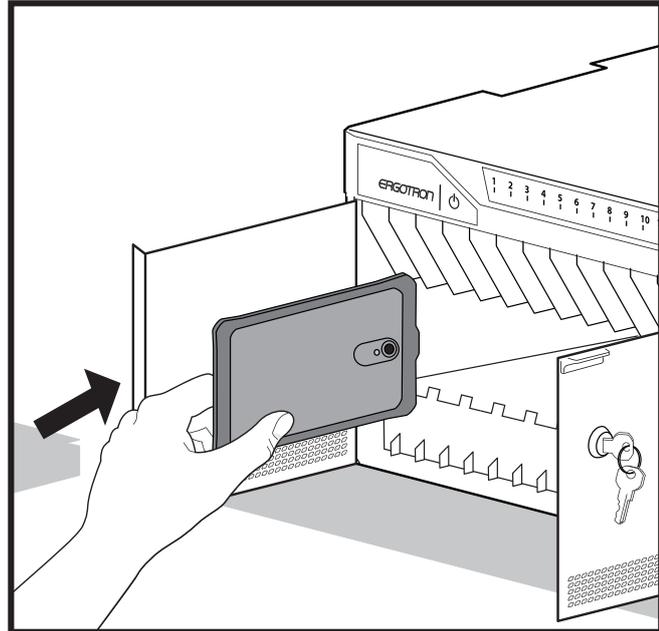


Carga de tabletas

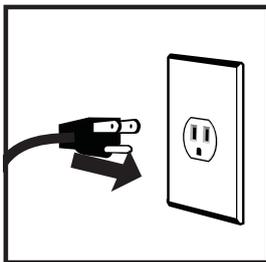
- 5** Introduzca la Samsung Galaxy Tab Active en el escritorio 16. La pantalla debe orientarse hacia la izquierda y el orificio para el lápiz táctil debe introducirse primero para una correcta conexión.



NOTA: El producto está diseñado para su uso con la carcasa que se suministra con la Samsung Galaxy Tab Active 8.0.



6



Para comenzar a cargar las tabletas, enchufe el cable de alimentación de la unidad de escritorio 16 en la toma de pared.

El cable de alimentación se utiliza para encender y apagar la alimentación de la unidad de escritorio 16. Los dispositivos se cargan siempre que está conectado el cable de alimentación del carrito, SALVO que se haya conectado al carrito un cable USB de computador portátil Macintosh® o PC para la sincronización.



El cable de alimentación del carrito actúa como dispositivo de conexión/desconexión para encender y apagar el equipo.

7

Verifique que el LED de alimentación azul no esté parpadeando

8

Verifique que los ISI estén activados y su luz esté fija.

9

Cierre la puerta con llave cuando termine.

LED - Indicadores

Indicador de alimentación: Indica el estado de sincronización y carga con las siguientes señales:

	Apagada	=	El módulo no recibe alimentación.
	Encendida fija	=	Los dispositivos Galaxy Tab se están cargando.
	Encendida, parpadeo rápido	=	Avería. Asegúrese de que todos los cables estén colocados correctamente dentro del cajón de cables y que el carrito trabaje a la temperatura de funcionamiento especificada. Si el problema persiste, consulte con el servicio de atención al cliente de Ergotron.

Indicadores de estado individual (ISI) - LED numerados que se corresponden con cada una de las tabletas presentes en el módulo*:

-  **Verde** = Carga completa.
-  **Ámbar** = Carga en curso.

detección y solución de problemas

Si el LED azul de la alimentación activada está parpadeando: Es posible que la Samsung Galaxy Tab Active 8.0 se haya introducido de manera incorrecta. Vuelva a intentar introducirla, dándole la vuelta a la dirección (con la pantalla hacia la izquierda). Si sigue parpadeando, póngase en contacto con Ergotron.

Seguridad

Seguridad eléctrica del módulo y de los equipos

Existen riesgos específicos asociados con el uso de equipos que incluyen cables de alimentación. Es necesario que conozca dichos riesgos y los evite cuando haya niños cerca del módulo.

ADVERTENCIA: En caso de no observar los siguientes avisos de seguridad eléctrica, pueden producirse incendios o muertes por descargas eléctricas.

 Los cables eléctricos pueden ser peligrosos. Un uso no adecuado puede causar un incendio o muerte por descarga eléctrica.

- Polo doble / Fusible neutro
- Inspeccione detenidamente los cables de alimentación antes de cada uso.
- No utilice cables que estén dañados.
- Inserte el enchufe completamente en la toma.
- Agarre el enchufe para retirarlo de la toma.
- No lo desenchufe tirando del cable.
- No utilice una fuerza excesiva para hacer las conexiones.
- No enchufe el cable a un cable alargador.
- No retire, doble o modifique que ninguna punta o patilla de metal del cable.
- No desplace, arrastre ni coloque objetos encima del cable.
- No pise el cable.
- Evite sobrecalentamientos. Desenrolle el cable y no lo cubra con ningún material.
- No pase cables a través de puertas, agujeros en techos o paredes ni suelos.

 El cable de alimentación del modelo actúa como dispositivo de conexión/desconexión para encender y apagar el equipo.

-  Mantenga el módulo alejado del agua.
- No coloque el módulo cerca de líquidos
 - No coloque el módulo cerca de líquidos o gases inflamables.

Seguridad del módulo

Existen riesgos específicos asociados al uso del módulo, tanto al desplazarlo como cuando está parado (para cargar tabletas o para guardarlo). Es necesario que conozca dichos riesgos y los evite cuando haya niños cerca del módulo.

 **ADVERTENCIA:** El incumplimiento de los siguientes avisos de seguridad del módulo puede causar lesiones físicas graves y dañar el equipo.

-  No permita que los niños trasladen el módulo.
- No permita que nadie se siente o se suba encima del módulo.
- El módulo está diseñado para uso exclusivo en interiores.
- No utilice el módulo para transportar ni guardar equipos que no vengan especificados en este manual.
 - No utilice el módulo para guardar líquidos ni productos de limpieza.
 - No coloque objetos pesados sobre la superficie ni en el estante del módulo.
 - La superficie de trabajo soporta un peso máximo de 11,3 kg (25 lb).
 - El estante soporta un peso máximo de 16 kg (35,2 lb).

Traslado del módulo

Antes de trasladar el módulo:

1. Desconecte los cables de alimentación de la pared.
2. Compruebe que los cables están recogidos y sujetos.
3. Cierre y bloquee las puertas.
4. Retire el portátil y cualquier otro elemento que haya en la superficie de trabajo.

 Hacен falta dos personas para levantar el módulo; actúe con precaución al levantar el módulo para evitar lesiones musculares.

 **PRECAUCIÓN:** Los cambios o modificaciones no expresamente aprobados por Ergotron podrían anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

Especificaciones

Este dispositivo cumple el apartado 15 del reglamento FCC. El funcionamiento depende de las dos condiciones siguientes:

- 1) Este dispositivo no podrá generar interferencias dañinas.
- 2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida que pueda provocar un funcionamiento no deseado.

CAN ICES3(A)/NMB-3(A).

Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por Ergotron podrían anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

Pensado para uso institucional.

この装置は、クラスA情報技術装置です。この装置を家庭環境で使用すると電波妨害を引き起こすことがあります。この場合には使用者が適切な対策を講ずるよう要求されることがあります。 VCCI-A

Dimensiones del módulo sencillo para escritorio

46,5 cm An x 41 cm Pr x 26,4 cm Al
(18,3" x 16,2" x 10,4")

Peso del módulo sencillo para escritorio (sin equipos)

13 kg (28.5 lb)

Capacidad de soporte de peso nominal del módulo sencillo para escritorio

Superficie de trabajo, 11,3 kg (25 lb)

Tamaño máximo de tabletas

Peso de cada tableta: Hasta 1 kg (2,2 lb)

Indicadores LED de estado (ISI)

Lights indicate charge status

Módulo sencillo para escritorio 16 pilotos LED

Refrigeración/ventilación

Un ventilador de funcionamiento continuo, 5 voltios CC, en cada módulo

Dimensiones de envío

53,8 cm An x 47,3 cm Pr x 32,5 cm Al (21,2" x 18,6" x 12,8")

Peso de envío

15,0 kg (33.5 lb)

Sistema de alimentación

100-240 V~, 3,0 A, 50/60 Hz

Ambiente

Rango de temperatura:

Funcionamiento de 0 a 40 °C (de 32 a 104 °F)

Almacenamiento de -40 a 60 °C (de -40 a 140 °F)

Humedad relativa máxima:

Funcionamiento 10%–90% (sin condensación)

Almacenamiento 5%–95% (sin condensación)

Altitud máxima: 2000 m (6.562 pies)

Compatibilidad:

Samsung Galaxy Tab Active 8.0" only.

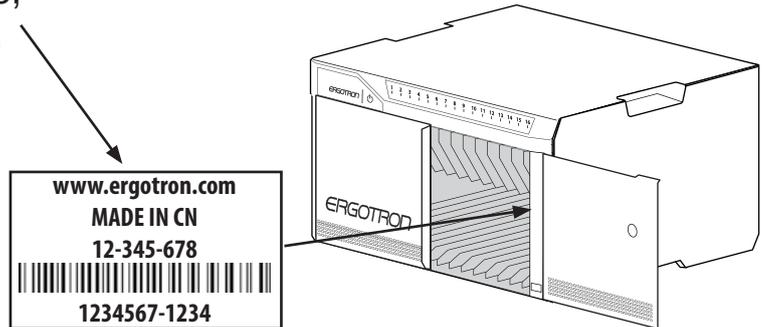
Asistencia técnica y garantía

Si desea información de servicio y garantía, visite www.ergotron.com

Para conocer los números telefónicos locales de atención al cliente, visite: <http://contact.ergotron.com>



NOTA: Cuando se ponga en contacto con el servicio de atención al cliente, haga referencia al número de serie.



www.ergotron.com
MADE IN CN
12-345-678

1234567-1234

Sede de ventas y corporativa para América Ventas EMEA

1181 Trapp Rd.
St. Paul, MN EE.UU.
(800) 888-8458
+1-651-681-7600
www.ergotron.com
sales@ergotron.com

Amersfoort, Países Bajos
+31 33 45 45 600
www.ergotron.com
info.eu@ergotron.com

Ventas APAC

Tokio, Japón
www.ergotron.com
apaccustomerservice@ergotron.com

Ventas mundiales OEM

www.ergotron.com
info.oem@ergotron.com

ERGOTRON®

Aunque Ergotron, Inc. realiza todos los esfuerzos posibles para ofrecer información precisa y completa sobre la instalación y uso de sus productos, no podrá imputársele responsabilidad alguna por ningún error editorial u omisión (incluyendo los que ocurren durante el proceso de traducción del inglés a otro idioma), ni por ningún daño incidental, especial o emergente, de cualquier naturaleza, que resulte del suministro de estas instrucciones y del funcionamiento del equipo en correspondencia con ellas. Ergotron, Inc. se reserva el derecho de hacer cambios en el diseño del producto y/o su documentación sin aviso a sus usuarios. Para obtener la información más actualizada del producto, o para saber si este documento está disponible en otros idiomas diferentes de éste, por favor contacte con el Servicio de Atención al Cliente de Ergotron. Ninguna porción de esta publicación puede reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación, ni transmitirse de ninguna forma ni ningún medio, ya sea electrónico, mecánico, por fotocopia, grabación o de otra manera sin consentimiento previo y por escrito de Ergotron, Inc., 1181 Trap Road, Eagan, Minnesota, 55121, EE.UU. Patentes en trámite y Patentada en EE.UU. y el extranjero. Ergotron es una marca comercial registrada de Ergotron, Inc.

© 2015 Ergotron, Inc. All rights reserved.